

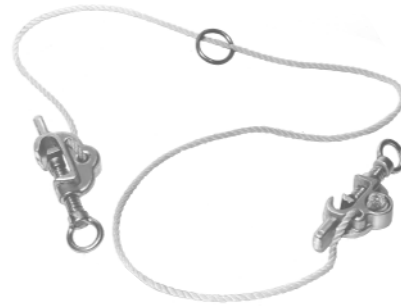
DISPOSITIF DE RETENUE CAF.B2

RETENTION DEVICE DISPOSITIVO DI SERRAGGIO

La cordelette de retenue à 2 serre-câbles est utilisée pour mettre en attente, simultanément, 2 conducteurs nus ou isolés, et contrôler leur mouvement au cours de leur dépose.

- Capacité: 2,5 à 10 mm. (sur nus: 5 à 75²).
- Charge maxi sur l'anse: 80 daN.

Codet EDF 08 011 52



The retention rope with 2 pads is used to hold simultaneously 2 bare or insulated conductors and control their movement during dismantling.

- CAPACITY: from 2,5 to 10 mm. (over bare: 5 to 75 mm²).
- Maximum force on the ring: 80 daN.

Il cordolo di fissaggio a 2 serracavi è utilizzato per mettere in attesa, contemporaneamente, 2 conduttori nudi o isolati e controllare il loro movimento durante la loro installazione.

- Capacità: 2,5 - 10 mm. (su filo nudo: 5 - 75 mm²).
- Carico max. sull'anse: 80 daN.

MAIN DE SERRAGE

CLOSING PAD MORSA DI SERRAGGIO



CODET EDF 08 000 20

Associée à une corde de manoeuvre, la main de serrage est utilisée pour tenir un faisceau de conducteur isolés torsadés, pour l'immobiliser, le déplacer, ou modifier sa tension mécanique.

CAPACITE: faisceau de conducteurs isolés, torsadés de 2x6 à 4x25 mm².

CHARGE: maxi à l'anse 80 daN.

Associated to an handling rope, the closing pad is used to hold a network bundle with insulated twisted conductors and to immobilize it so as to move or modify its mechanic tension.

CAPACITY: Twisted insulated conductors from 2x6 to 4x25 mm²

CHARGE: Maximum at the ring, 80daN.

Associata ad una corda di manovra, la morsa di serraggio è utilizzata per assemblare un fascio di conduttori isolati a trefolo e per immobilizzarli, per spostarli o modificare la loro tensione meccanica.

CAPACITÀ: fascio di conduttori isolati, a trefolo di 2x6 con sezione 4x25 mm².

CARICO: max. sull'anse di 80 daN.

BROSSE A CONDUCTEURS

BRUSH FOR CONDUCTORS SPAZZOLA PER CONDUTTORI

Type **BSUR**: En nylon rouge sur support universel pour conducteurs cuivre. **Codet EDF 37 12 026**

Type **BSUG**: En nylon gris sur support universel pour conducteurs aluminium. **Codet EDF 37 12 027**

UTILISATION: Ces brosses munies d'un support universel permettent, à l'aide d'une perche universelle de nettoyer parfaitement les conducteurs à distance avant la réalisation d'un branchement.

ATTENTION: Ne jamais utiliser sur des conducteurs cuivre, une brosse aluminium et vice-versa.

BSUR Type: In red nylon with universal holder for copper conductors.

BSUG Type: In gray nylon with universal holder for aluminium conductors.

USE: These brushes, supplied with a universal holder, and with the help of an universal pole, clean conductors perfectly at distance before connecting.

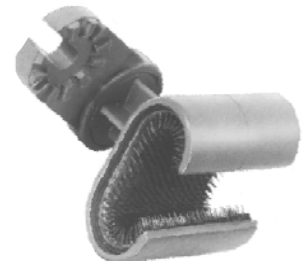
ATTENTION: Never use a brush for aluminium conductors on copper conductors and vice versa.

*Tipo BSUR: Di nylon rosso su supporto universale per conduttori di rame: **Codice EDF 37 12 026***

*Tipo BSUG: In nylon grigio su supporto universale per conduttori di alluminio: **Codice EDF 37 12 027***

UTILIZZO: Queste spazzole fornite di un supporto universale permettono, tramite una perca universale, di pulire perfettamente i conduttori a distanza prima della realizzazione di un collegamento.

ATTENZIONE: Non utilizzare mai sui conduttori di rame una spazzola di alluminio e vice versa.



H5

NILED
10/98

OUTILLAGE
TOOLS
UTENSILI